

Straža.

Povest.

Poljski spisatelj Boleslav Prus.

Tega cilja je nosila dekla dr... ali je hitela, peva... ali je hitela, peva... ali je hitela, peva...

II.

je v mesecu maju. Po obe... je začela Polzeva družina... je začela Polzeva družina... je začela Polzeva družina...

hriboček, kjer je bil ravno to ju... ni dan sena in ne nastelji kravam... ni dan sena in ne nastelji kravam... ni dan sena in ne nastelji kravam...

ne dan sena in ne nastelji kravam... "Oj, za Boga, za Boga!..." je... "Oj, za Boga, za Boga!..." je... "Oj, za Boga, za Boga!..." je...

Najbolja zavarovalnica proti požaru je Finska vzajemna zavarovalnica v Calumet, Mich.

Ta zavarovalnica vam nudi največje ugodnosti. Prečita, te sledeče stanje družbe, dne 31. decembra 1914:

Stevilo udov.....2,986
Zavarovalnina za... \$2,964,495.00
Vplačila.....\$86,638.00

DIREKTORJI:

Henry A. Kitti, predsednik. Oscar Keckonen, podpreds. John Waatt, tajnik, O. K. Sorsen, podtajnik, Jacob Uitti, blagajnik, Albert Tapani, pom. blagajnik, I. W. Fridmog, glavni upravitelj, Mat. Lohela in William Johnson, odbornika.

Ako hočete kaditi dobro smodko

potem vprašajte za BARAGA SMODKE

Najbolj priljubljene, lahke, zadovoljive. Za napravo teh smodk rabimo le najbolji tobak.

HERMAN FALK, izdelovatelj

HRVATSKO --- SLOVENSKI Saloon

John Gašparovič

316 -- 6. cesta.

Telefon 633 M.

KNAUF Restaurant.

HOUGHTON, MICH.

Prinas dobite jedila in stanovanje ob vsakem času.

Odprto noč in dan

Steckbauer

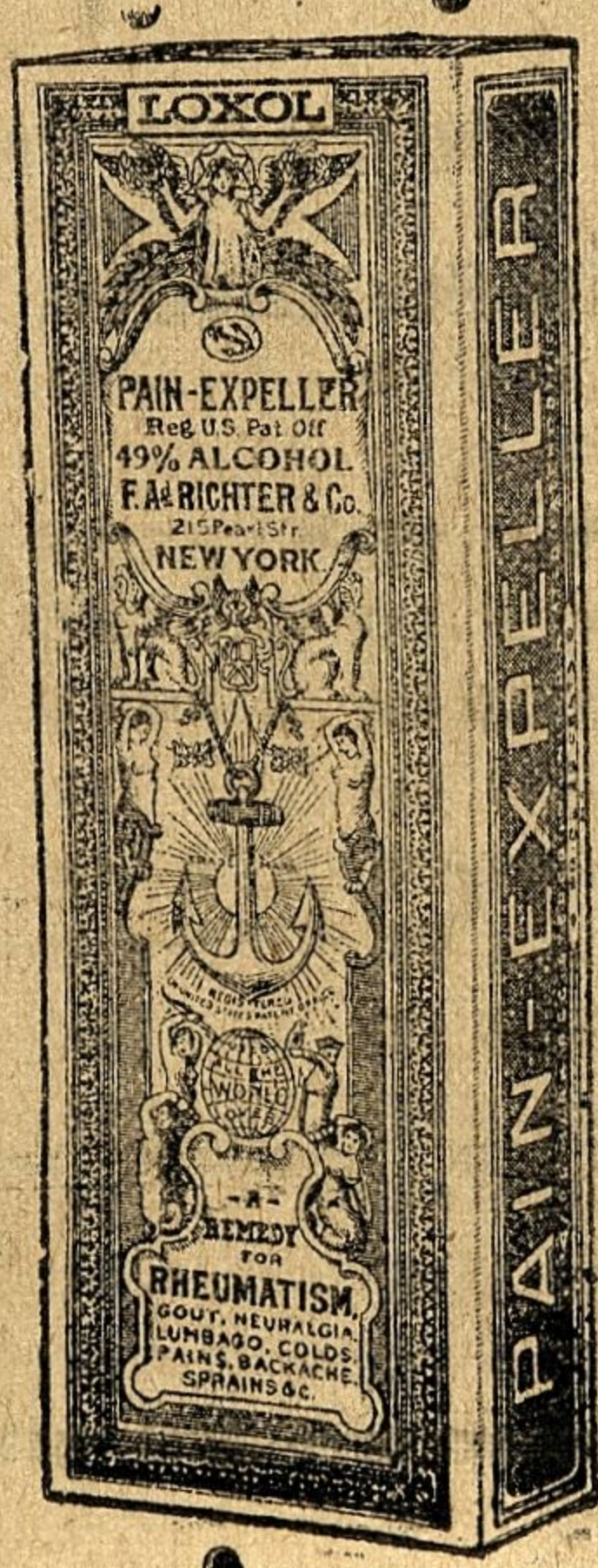
vaš fotograf že dvajset let na vogalu, vam bode od sedaj dal z vsakim naročilom fotografij v vrednosti \$5.00 eno povečano sliko PROSTO. Mi smo edini gori od Milwaukee, ki imamo pripravo, s katero zamoremo sami izvršiti to delo. Za ženitovansko skupine imamo posebno privlačne cene in izplačala se bo vam, ako pridete k nam ter si ogledate.

W.E. STECKBAUER.

Pazite na ničvredne ponaredbe ter zahtevajte pristni Richterjev Pain Expeller z sidrovo varstveno znamko kot je vidite na podobi. Po 25 in 50 cts. v lekarnah ali naravnost od

F. AD. RICHTER & CO.,

74 - Washington St., New York



Več plačilnih dni.

Čas je prišel ko bode mnogo naših vlagateljev dobivalo plačo dvakrat na mesec mesto samo enkrat, kot dosedaj. Nadejati se je, da ne bo ta novi plačilni načrt nikakor imel opraviti z štedilno navado, ktere ste se že privadili ali pa odvracal one, ki so sklenili prištediti si del svojega zaslužka. Pamtite, da bodo vlagatelji z \$5 = ali celo z \$1.00- v rokah isto tako dobrodošli in sprejeti tako, kot oni, ki pridejo z večjimi zneski. Ako ulagate manje zneske, potem pridite tem večkrat.

Mi hočemo z vami poslovati, bodi si na veliko ali malo.

Prva narodna banka v Calumetu.



USTANOVLJENA LETA 1873.

Merchants & Miners Bank CALUMET, MICH.

Glavnica \$150,000.00
Preb ite in nerazdelen dobiček 250,000.00
Obveznosti delničarjev 150,000.00

Od vlog na čas se plačajo obresti.

TA BANKA VAM mudi VARNO ULOŽIŠČE za del vaši PRIHRANKOV. Ima ZADOSTNO GLAVNICO VELIK PREBITEK, DVAKRAT večji REZERVNI SKLAD, kot ga postava zahteva ter imajo njeni URADNIKI DOLGO LET IZKUŠNJE v BANČNEM POSLOVANJU.

Charles Briggs, predsednik. Peter Ruppe, podpredsednik, W. B. Anderson, podpredsednik in upravitelj, Stephan Paull, blagajnik, J. E. Shepard, blag. namestnik.

Igrajte kroket.

NI TO FINA IGRA?
Baš one vrste vaujskega sporta za hladne večere ali kadarkoli imate prost čas za igro. Ni dovolj naporna da bi izmučila, v tej igri najdejo ljudje vsake starosti zabavo. Letos bo še bolj priljubljena kot prej. Imamo je z štirimi, šestimi in osmimi krogli. CENE \$1.00, \$1.50, \$2.25, \$3.25 in \$5.00 DOVAŽAMO BLAGO Z AUTO. 5% popusti pri gotovem plačilu.



KECKONEN HARDWARE CO.

Peta cesta, Calumet, Mich. Telefon: 163.

Richterjev Pain Expeller z sidrom. Naročite se na "Glasnik".

Akademik T. Korš.

Dne 1. marca umrl je član ruske akademije T. Korš, ki je pred eto vzorno preložil Prešernove poezije na ruski jezik. Rojen je bil 23. aprila 1843 v Moskvi. Njegov oče in njegov stric sta bila ugledna pisatelja in sta imela velik vpliv na razvoj ruske inteligence.—Oče je pripadal znani Stakovičevi skupini, kateri so pripadali tudi znameniti Herzen, veliki kritik Belinski, pesnik Nekrasov, pisatelj Turgenjev in Gončarov, zgodovinarja Solovev in Čičerin ter drugi. Sedaj umrl Korš je bil naprej profesor klasične filologije na vseučilišču v Moskvi in je l. 1900 postal prvi član akademije znanosti. Poleg raznih filoloških razprav je Korš obelodanil celo vrsto prevodov grških in latinskih pesnikov ter več najodličnejše perzijske pesnitve. Korš je bil vedno prijatelj slabih, dasi po rodu Velikorus, je vedno gojil iskrene simpatije za ukrajinsko gibanje, je vedno interveniral pri vladi za Ukrajince in se tudi v listih in v posebnih spomenicah zanj zavzemal. Ko je moskovska policija pred nekaj leti nastopila proti ukrajinskemu gibanju med visokoleci, se je Korš za preganjane visokošolce tako zavzel, da bi bil kmalu službo izgubil in se je imel le svoji veliki znanstveni veljavi zahvaliti, da je dobil samo oster ukor od ministrstva. L. 1908. v Moskvi ustanovljeno "Obščestvo za slovansko kulturo" je Korša izvolilo za predsednika in ostal je do svoje smrti duša tega društva. Na njegovem grobu je v imenu Ukrajincev govoril pisatelj Petljura. O Korševem prevodu Prešernovih poezij na ruski jezik smo govorili tedaj, ko je ta knjiga izšla, hvaležno pa se spominjamo prelagatelja tudi sedaj ob njegovem grobu.

Baltimorski bogatin obsojen v dveletno ječo.

Baltimore, 2. junija.—James Walsh, bogati predsednik neke avtomobilske družbe, bil je včeraj obsojen v dveletno ječo, ker je v marcu tega leta povozil in usmrtil z svojem avtomobilom Mrs. Annie Seymour. Priše so izjavile, da je bil Walsh takrat, ko se je nesreča zgodila, pijan.

Vila Malta.

Med najznamenitejše in umetniško najpopolnejše palače v Rimu spada pač vila "Malta". Danes se takorekoč pogledi vsega sveta o-

PRIHRANJEN PENNY JE IZGLED ZA OSTALIH DEVETINDEVET-DESET CENTS.

Naravno, da ne zamorete prihraniti ničesar, ako ne začnete z varčevanjem.

Začnite z računom o vaših prihrankih z nami danes. \$1.00 bo zadostoval. Potem bode izprevideli, da je lahko deti na stran del vašega tedenskega zaslužka.

Houghton Nat'l Bank
Houghton, Michigan.

bračajo na to palačo, kajti tu je stalno prebivališče nekdanjega nemškega kancelarja kneza Buelowa, ki je med sedanjjo vojno prevzel diplomatsko lastopstvo Nemčije in zastavlja vse moči, da ohrani Italijo nevtralnno. Vila "Malta" je bila v starih časih last francoskih mincrotov. Leta 1789. je bila lastnica te palače vojvodinja Weimarska, Amalija, potem je postala last švedskega kparja Bystreema in je l. 1827. prešla v posest bavarskega kralja Ludvika I. Ta je tekom svojega življenja 52 krat obiskal Rim, kjer je rad potoval na svoje kraljevsko dojestvo in se je udeleževal vseh norosti, ki so jih nganjali nemški umetniki in je z njimi pchaikal tudi po zakotnih krémah. V tej vili je bil marsikak upetnik po več mesocev gost bavarskega kralja in prihajali so na kraljeve oficijalne priredbe tudi papeži: Pij VIII., Gregorij XVI. in Pij IX. Ravno za to palačo je stanoval znameniti kipar Thorvaldsen in zgodilo se je vsak čas, da je kralj pri oknu zvižgal Thorvaldsenu in ko se je ta prikazal, ga je povabil na obed. Toda ti veseli časi so minuli. Kralj Ludvik je leta 1851. izgubili krono in vila je prišla v posest reda malteskih vitezov, ki so jo leta 1873. prodali ruskemu grofu Bobrinskemu. Od tega jo je kupil leta 1909. knez Buelow, ki se je po svojem odstopu od kancejarstva, stalno naselil v Rim, pač tudi iz ozirov na svojo ženo, ki je rojena Italjanka.

Japonski kabinet nima zaupanja postavodaje.

Tokio, 2. junija.—Gpozicija je včeraj v zbornici poslancev predložila resolucijo, da se izreče sedanjji vladi nezaupnica. Vlada se obtožuje, da je v svojih pogajanjih z Kitajsko bila neuspešna od kraja do konca ter je dosežanje dobro odnošaje žnjo kršila in s-

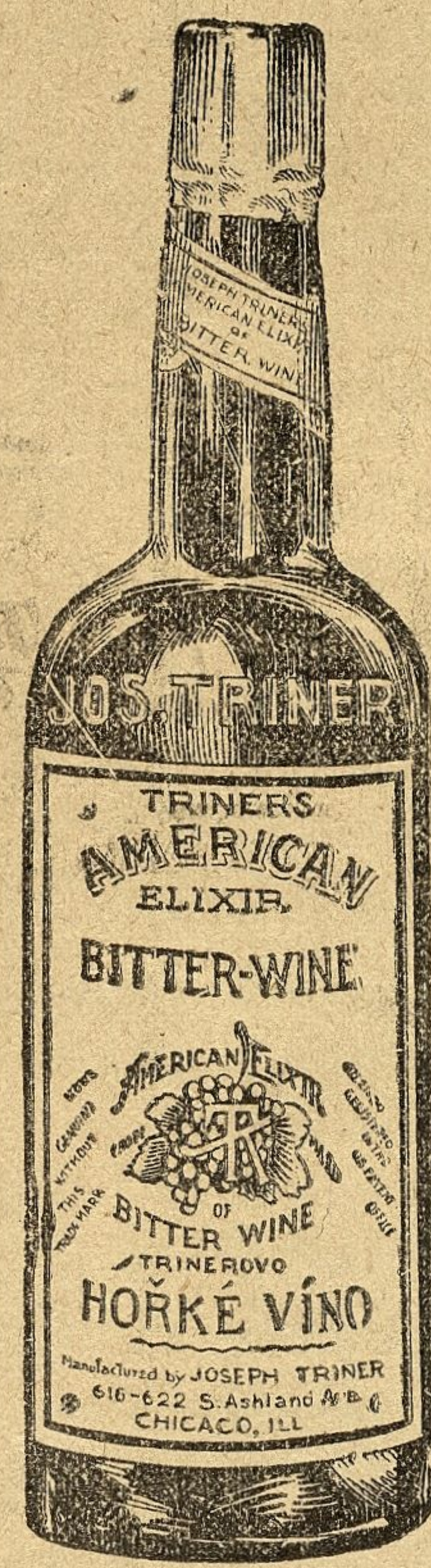
tem vzoudila sum drugih držav ter mesto da bi postavila temelj miru v iztoku, pouzročila položaj, kiernu bodo sledile nadaljne komplikacije.

Velikega Nikolaja Nikolajeviča

vrhovnega poveljnika ruske armade popisuje neki zdravnik ameriškega Rdečega križa v "Peter Lloyd" tako-le: Ruski generalisimus stanuje v hišici iz asbesta, ki ima tri sobe in ki se da razložiti ter zopet sestaviti. Nikolaj Nikolajevič se zelo boji morilec in ne trpi okoli sebe nobenega ne znanega človeka. O njem se razširjajo marsikateri bajke, ki povečini izmišljene. Veliki knez živi jako priprosto in se zadovoljuje z najskromnejšo vojaško hrano. Izmišljena je vest, da bi bil pretrepal svoje generale, ki so se nesrečno vojevali. Narobe, še posebno ljubeznjiv je z njimi ter jih včasih izredno počasti s tem, da jim poveri kako važno nalogo.... Tako se je zgodilo generalu Plantkéviciu, ki je zakrivil, da so se svoj čas pri Lodzu obkoljene nemške čete mogle prebiti skozi železni ruski obroč. Nikolaj Nikolajevič je postavil generala Plantkévicia na čelo divizije, ki jo je poslal proti neki nedobitni avstrijski poziciji v Karpatih. Divizija je bila kajpada uničena, žnjo pa je padel tudi nesrečni general. Generalisimus včasih osebno izprašuje vjeje nemške oficirje. Nekoč so pripeljali pred njega dva ranjena nemška avijatika, ki pa nista hotela povedati ničesar. Nikolaj Nikolajevič jima je nekaj časa grozil, potem pa je prenehal popraševati, dal je častnikoma prinesti vina ter ju obvezati. Ruski generalisimus nima mnogo prijateljev, proti generatom se obnaša ostro. Človeško življenje ne ceni posebno. Ko so mu javili strahoviti poraz v Mazurskih jezerih ter povedali koliko tisoč vojakov da je padlo, je hladno dgovoril 500 topov — to je težka izguba.

Navadna pomota.

Na tisoče ameriškega naroda trpi na črevesnih boleznih, najnavadnja je med njimi zapeka z njenimi komplikacijami. Večina teh trpinov pa napravi isto pomoto, to je rabijo pilule in razna izčiščevalna zdravila, ne da bi poizvedovali, ali so ta zdravila nevarena ali ne. Vsako hudo izčiščevalno sredstvo, ki pušča telo slabotno ali pa vodi do navade stalnega zastrupljanja, je nevarno. Ako trpite na zapeki ali na kateri njenih posledic, rabite sredstvo, ki vam ne bo samo pomagalo ampak obenem tudi ojačilo vaše prebavne organe. Tako sredstvo je



TRINERJEVO ameriško zdravilno grenko vino.

Izgotovljeno iz zrelega vina in zdravilnih zelišč — ter ima namen da odpomore pri

zapeki,
njenih posledicah,
neprebavi,
napahnjivosti,
bolečinah v drobu,
želodčnih boleznih,
nervoznosti,
oslabelosti.

Njegov učinek je zelo dober v boleznih, ki jih pouzroča zapeka in njene komplikacije. Zaraditega naj bi se rabilo pri prvih znakih nerednosti v prebavnih organih. Cena \$1.00.

V LEKARNAH.

JOSEPH TRINER,

izdelujoči kemik

1333 — 1339 S. Ashland Ave.

CHICAGO, ILL.

Ako vas mučijo revmatične ali neuralgične bolečine, poskušajte Trinerjev liniment. Dal vam bo hitro pomoč. Cena 25 in 50 cts., po pošti 35 in 60 cts.

GLASNIK

TISKOVINE

se izdelujejo v naši tiskarni najlepše in najceneje.

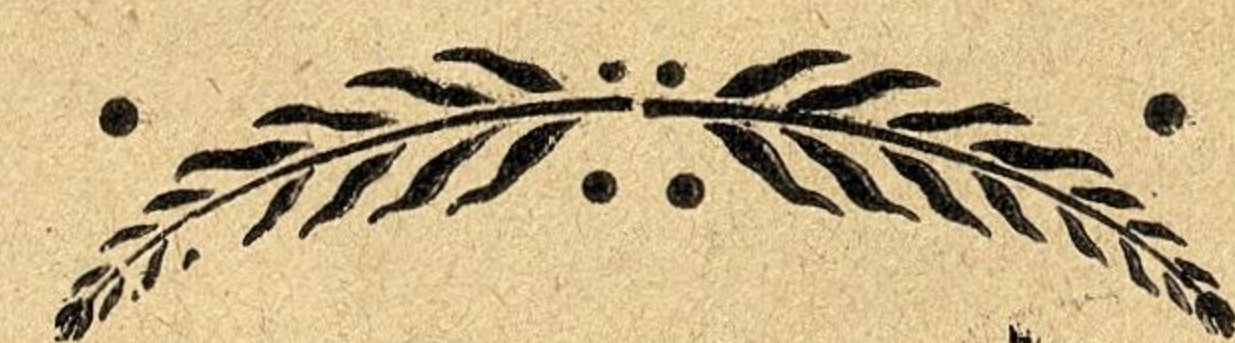
Naša tiskarna je PŘESKRBLJENA Z VSEM POTREBNIM.

IZDAJAMO

neovisno slovenski tednik

„GLASNIK“

[103 7TH ST., CALUMET, MICH.]



Dolžnost vsacega Slovenca ki ljubi resnico ie, da se naroči na njega.

SLOVENSKA TISKOVNA DRUŽBA

CALUMET, MICH.

GLASNIK

THE FASHION --- THE FASHION

V zalogi imamo krasne, lahne letne obleke za dame, naj-novejšega kroja. Vabimo naše dame, da si pridejo ogledati na zalogo, ki je največja v mestu.

Cene znižane na vseh opravah.

Klobuki najnovejše mode po znižanih cenah.

Opozarjamo na veliko zalogo kril različnih barv in kakovosti, bluz ter površnikov.

Predno greste drugam se oglasite k nam in prepričani smo, da si bode izbrali popolnoma v zadovoljnost.



THE FASHION

LEO GARTNER

Calumet,

Mich.